



....

## C.N.D.I. – Consiglio Nazionale Donne Italiane

Fondato nel 1903

Affiliato al CIF-ICW / Conseil International des Femmes / International Council of Women

Segreteria Generale: c/o Daniela Monaco, Via Poggio Catino 25/27 00199 ROMA  
Tel. 06 44249215. Fax 06 99706392. E-mail: mail.info@cndi.it. Web: [www.cndi.it](http://www.cndi.it)

### LETTERA INFORMATIVA DEL C.N.D.I.

Milano 12.11. 2013

N° 6/2013

#### **Pavia 11,12,13, ottobre: Incontro - Direttivo - Assemblea annuale**



Nel *Salone Teresiano della Biblioteca Universitaria* Incontro su

#### ***Le tante facce della violenza contro le donne***

Presentazione di **Luigia Favalli**, Segretaria FILDIS Pavia e saluto ed introduzione di **Gigliola Corduas Ciummei** Presidente nazionale del CNDI.

Interventi di saluto di **Milena D'Imperio** Vicepresidente della provincia di Pavia, Delegata alle Attività Culturali. **Cristina Niutta** Assessore alle Pari Opportunità, Politiche dei tempi, Decentramento e Affari Generali del Comune di Pavia, assente per impegni urgenti, ha inviato un messaggio di incoraggiamento.

#### ***Relazioni:***

**Fiorenza Taricone** dell'Università di Cassino e Lazio meridionale, FILDIS sezione di Roma: *Una lunga storia: ottocento romantico e generi. Dominazione, complicità, abusi, molestie.*

**Dina Nani** Consigliera di parità, Presidente Comitato Pari opportunità di Soroptimist International Italia: *Violenze e discriminazioni di genere nei luoghi di lavoro*

**Monia Azzaliti**, Osservatorio di Pavia: *La violenza contro le donne e i mass media*

**Ornella Cappelli** past presidente AIDM, Associazione Italiana Donne Medico: *la violenza contro le donne: l'impegno dell'AIDM*

**In casa della Prof.ssa Luigia Favalli**, Revisora dei conti, che doveva festeggiare il suo trasloco, si è svolto il **Direttivo nazionale**.

Sono stati trattati i temi della vita del CNDI, dei suoi Coordinamenti e dei rapporti con le Associazioni federate e con l'ICW-CIF e l'ECICW-CECIF in preparazione alle relazioni da presentate in Assemblea.

**Presso il ristorante Magnini si è svolta**

### **l'Assemblea Annuale**

Scarsa purtroppo la partecipazione delle Associazioni federate.

La Presidente Gigliola Corduas ha sottolineato l'impegno che il CNDI ha sempre mantenuto nel difendere le scelte europeiste di tenuta sociale. La situazione dell'Italia e delle sue donne nell'ambito europeo ha luci e ombre, ma è importante che le nuove generazioni e le donne immigrate conoscano la cultura storica che sta alla base della società civile. Il metodo di lavoro deve essere quello del dialogo, in modo da diffondere l'informazione senza dare soluzioni preconcepite. E' fondamentale rinsaldare il vincolo con le Associazioni federate.

Importante coinvolgere gli uomini, per superare gli stereotipi e fornire nuovi modelli utili per i giovani. Il CNDI deve puntare ad una dimensione internazionale per farsi sentire. Viene citato il Progetto Feltrinelli a favore di un linguaggio di genere. Si potrebbero proporre tesi di laurea sul tema della leadership al femminile.

Viene annunciato il progetto di creare una "Casa delle donne" anche a Milano e l'Assemblea approva l'iscrizione del CNDI presso la Casa delle Donne di Roma per sostenere attività comuni.

Dietro richiesta della Presidente, Ornella Cappelli accetta di assumere il ruolo di Tesoriera, dopo che Daniela Monaco ha illustrato le difficoltà incontrate, insieme a Sara Sacerdoti, per completare i bilanci durante l'anno. Viene sottolineato come il mancato contributo del Ministero per i Beni Culturali abbia impedito di realizzare molte delle attività e pubblicazioni che il CNDI era solito fare. Si auspica di poter pubblicare gli atti del recente Convegno tenuto a Pavia sul tema della violenza contro le donne. Viene anche sottolineato che alcune Associazioni non hanno pagato le quote dovute. Sarà sollecitato nuovamente il contributo per il presente anno, mentre si decide di depennare le Associazioni federate che non hanno ottemperato ai loro obblighi per più di tre anni. L'Assemblea, dopo aver verificato i documenti relativi al bilancio consuntivo 2012 e preventivo 2013, approva unanime i bilanci e ringrazia segretaria e tesoriera che se ne sono occupate.

Viene annunciato con soddisfazione che presto dovrebbe iniziare le sue attività un nuovo Coordinamento in Toscana. Per questo si pensa di organizzare nei dintorni di Firenze il prossimo Direttivo. Si auspica l'iniziativa di Corsi di Formazione alla politica per tutte le donne e specialmente pacchetti di formazione per le donne immigrate

Annamaria Castelfranchi Galleani, Segretaria per l'estero, anticipa quanto si sta preparando per la prossima riunione dell'ECICW-CECIF di Monaco-Montecarlo.

Dopo aver ricevuto la documentazione presentata dall'ADGI che ha chiesto di entrare nel CNDI si decide di trasmetterla alla Commissione Giuridica. Altrettanto per l'associazione MINERVA, attualmente socia solo in Lombardia e che chiede di entrare a livello nazionale.

Dopo che alcune presenti hanno presentato richiesta perché l'Assemblea si organizzi in primavera, viene deciso di tenere la prossima intorno al 7-8 giugno 2014 (a Roma?).

La Presidente ricorda infine che l'attribuzione del Premio di studio del CNDI, che si era deciso di assegnare ad un giovane per un lavoro attinente ai temi discussi durante l'anno dalla Federazione, non viene effettuata da alcuni anni. L'Assemblea approva unanime che tale iniziativa sia ripresa per l'anno prossimo. A tal fine si dovranno sollecitare le candidature al premio attraverso il sito Web e altre vie di informazione.

L'Assemblea del 2013 si conclude con un brindisi per celebrare i 110 anni dalla fondazione e la distribuzione alle presenti di un bicchiere ricordo offerto da Luigia Favalli e decorato da una sua amica, Lory Poma, non nuova alla decorazione di oggetti per il CNDI.

All'unanimità è stata approvata la seguente **MOZIONE**

L'Assemblea del CONSIGLIO NAZIONALE DONNE ITALIANE, svoltasi a Pavia il 12 ottobre 2013 **ribadisce** il valore fondamentale del rispetto della dignità della persona e il diritto di ciascuno alla speranza di migliorare le condizioni di vita proprie e della sua famiglia;

**esprime** tutto il suo orrore di fronte agli avvenimenti di Lampedusa che hanno visto spezzarsi tante vite di donne, uomini e bambini;

**esprime profondo dolore e vicinanza**, in particolare, a donne che hanno intrapreso con grandi sacrifici un viaggio di speranza pur trovandosi in stato di gravidanza o con bambini piccoli con la volontà di rendere la loro vita meno dura e crudele;

**non si riconosce** in una legislazione nazionale che non mette in primo piano il dovere di soccorso verso persone che sono in difficoltà e vedono a rischio la propria vita;

**ritiene che il problema dei richiedenti asilo** riguardi non solo i Paesi di prima accoglienza ma chiami in causa le responsabilità dell'Unione Europea, la cui legittimazione ideale consiste nella creazione di un sistema di diritti e di rispetto della persona costruito con la collaborazione e l'impegno di tutti gli Stati membri;

**dichiara** il proprio riconoscimento e piena solidarietà alla popolazione di Lampedusa e alle forze di intervento generosamente impegnate nell'azione di soccorso.

### **Coordinamento Regione Lazio**

**Roma** l'8 ottobre presso la Facoltà di Teologia Valdese **convegno:**

**“ Donne e cambiamento climatico: sviluppo sostenibile”** moderato da *Letizia Leviti*

Giornalista SKY 24

Dopo il saluto di *Gigliola Corduas* Presidente Nazionale CNDI e la presentazione di *Annamaria Sauro* Coordinatrice Regionale Lazio hanno parlato:

*Claudio Baffioni*, Dipartimento Tutela Ambientale - Roma Capitale

*Silvia Brini - Francesca Assenato* ISPRA Dipartimento stato dell'ambiente e metrologia ambientale

*Maria Velardi* ENEA – Unità tecnica modellistica energetica ambientale

*Arnaldo Acquarelli* Presidente Fondazione Etica -Economia-Roma

Sono seguiti vari interventi e un dibattito.

### **Consulta Associativa della Regione Piemonte.**

Il CNDI ne fa parte rappresentato da Cristina Vernizzi e siamo quindi liete di segnalarne alcune attività

a) Presentazione del libro **Lingua madre duemilatredici: Racconti di donne straniere in Italia**

b) Incontro di riflessione e dibattito sul tema della convivenza delle diverse etnie nel mondo dell'infanzia:

**Bambini del mondo nelle scuole italiane: difficoltà e conquiste.**



### **Premio Lo sguardo di Giulia 2013 Prima edizione**

**“Chiamala violenza, non amore”**

C'è chi ancora definisce certi gesti un eccesso di amore e di passione, chi subito li etichetta come raptus imprevedibili. In realtà davanti a una donna massacrata, perseguitata, violentata o uccisa non si può parlare né di amore né di passione, ma sempre e solo di violenza.

Il Premio Lo sguardo di Giulia nasce come **evento annuale ideato e organizzato dall'associazione Gi.U.Li.A. (Giornaliste Unite Libere e Autonome)** e seleziona una o più immagini fotografiche pensate per informare sul tema prescelto attraverso la loro pubblicazione su un giornale, un sito web o un manifesto.

E'riservato a fotografe e fotografi italiani o che operano in Italia,

La fotografia deve essere una denuncia contro quel senso di possesso da parte degli uomini che, al riparo di falsi alibi culturali o della retorica della "gelosia", ancora si traduce in violenza fisica e/o psicologica contro le donne.

### Particolari sul sito

## O.N.U.

Il Consiglio di Sicurezza delle Nazioni Unite ha dimostrato una rinnovata determinazione nel porre la leadership delle donne al centro di tutti gli sforzi nell'ambito della risoluzione dei conflitti e della promozione della pace. Il Consiglio ha adottato all'unanimità una risoluzione che stabilisce misure più forti Il Rapporto Annuale del Segretario Generale su donne, pace e sicurezza, S/2013/252, mostra i progressi e le buone pratiche degli ultimi anni

## U.N.WOMAN



UN Women ha scelto un'efficace campagna pubblicitaria per mostrare la diffusa prevalenza di sessismo e discriminazione contro le donne presente nel web.

UN Women fortemente supporta la **Prima Iniziativa Globale relativa all'Istruzione** del *Segretario Generale delle Nazioni Unite* e le sue **tre priorità**: 1) l'inserimento di ogni bambino nel sistema scolastico, 2) il miglioramento dell'apprendimento e 3) la promozione della cittadinanza globale.

Lo straordinario curriculum "**Voices against Violence**" sarà **distribuito dalla Associazione Mondiale delle Ragazze Guide e Scout** tra i suoi 10 milioni di membri in 145 paesi.

In occasione della **Giornata Internazionale delle Donne Rurali, il 15 ottobre**, UN Women ha chiesto un'azione per contrastare una grande disuguaglianza: il 43% delle persone rurali che lavorano nell'agricoltura sono donne ma ad ancora molte di loro è negato l'accesso alla terra.

Sebbene molte donne rurali, in particolare le piccole proprietarie terriere e le capifamiglia, dipendono da un'agricoltura di sussistenza, esse continuano ad avere un accesso limitato alla terra, acqua, fertilizzanti e semi, credito e formazione. Questa discriminazione non solo rende il loro ruolo nella produzione di cibo

molto più difficile di quello che dovrebbe essere, ma viola anche i diritti umani fondamentali e minaccia la sicurezza alimentare collettiva.



### **LOBBY EUROPEA DELLE DONNE**

Ha ricevuto il **Premio della Cittadinanza Europea** per il lavoro svolto per l'ottenimento in Europa della parità di genere. Il premio è stato consegnato il 16 ottobre nella Sede del Parlamento Europeo, presenti la Presidente Viviane Teitelbaum e la Segretaria generale Cecile Greboval

Per chi fosse interessata la Lobby cerca una nuova Segretaria Generale per il pensionamento della segretaria attuale.

### **.Pubblicità Progresso**



A **Milano** in occasione della **nona Conferenza della Comunicazione** che si terrà all'Università IULM il 18/11 e a cui parteciperanno ospiti da tutto il mondo, Pubblicità Progresso presenterà la sua **campagna sulla parità di genere per il biennio 2014-2015** che parlerà **sia alle donne che agli uomini**, basata sul concetto che il femminicidio è solo l'ultimo atto di una filiera di comportamenti, pensieri, stereotipi che vengono da molto lontano.

### **Dalle associazioni federate**

#### **ADEI-WIZO**

Ha presentato un progetto sull'integrazione di alunni di etnie diverse nella scuola riconosciuto dal Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca (MIUR)

#### **Una Cultura in tante culture-8**

Gli incontri si svolgeranno tra il 21 e il 30 ottobre a **Catania, Augusta, Siracusa, Roma** e **Finale Emilia**

A **Milano** si è svolta l' **Adeissima**, grande serata di inaugurazione dell'anno sociale e come sempre alcune rappresentanti del CNDI lombardo sono state invitate.

A **Bologna** il 30 ottobre nella *sala dello Stabat Mater della Biblioteca dell'Arciginnasio* si è svolta l'assegnazione del **XIII Premio letterario ADEI-WIZO Adelina Della Pergola**

#### **C.N.A.I.**

A **Milano** il 24-25 ottobre si è svolto il

*Convegno Nazionale* sul tema **Le scienze infermieristiche in Italia: Riflessioni e linee di indirizzo**. Il CNDI ha mandato un saluto ricordando i rapporti di lunga durata e la carissima amica Carla Zocchi prima Coordinatrice del Coordinamento Lombardo e per molti anni membro del Direttivo nazionale del CNDI.

Alla fine del Congresso è stato approvato il seguente **Comunicato**:

La salute costituisce un interesse collettivo, sul quale la società fonda il suo sviluppo e il suo benessere, in grado di favorire l'eguaglianza e la dignità delle persone.

Il servizio sanitario italiano, pubblico e universalistico, è stato un traguardo raggiunto negli anni Settanta, dando piena realizzazione all'art. 32 della nostra Costituzione. L'attuale crescente complessità dei contesti in cui viviamo e la necessaria considerazione dei numerosi determinanti della salute impongono un lavoro di revisione e costruzione comune del "bene salute" che non può che vedere tutti i protagonisti direttamente coinvolti.

In questo difficile momento socio-economico in cui le scelte politiche, la riduzione dei finanziamenti e i tagli dei livelli essenziali di assistenza, minano l'universalismo del nostro Servizio sanitario, intendiamo esprimere la nostra preoccupazione per i rischi ai quali andrà incontro la popolazione italiana, nonostante le numerose soluzioni operative praticabili.

Il rischio che milioni d'italiani non possano più accedere alle cure in modo appropriato e quindi si diffondano inaccettabili disuguaglianze sociali non ci può lasciare indifferenti come cittadini e come professionisti della salute responsabili.

Per stimolare il ripensamento di nuove forme di presa in carico del bisogno di salute della nostra popolazione, che diano pari dignità alla promozione, alla prevenzione, alla cura, alla riabilitazione così come all'assistenza domiciliare in ogni fase della vita, la Consociazione nazionale degli infermieri/e (CNAI) invita gli infermieri e i cittadini a condividere e diffondere questo comunicato.

E' necessario che ogni infermiere faccia sentire la propria voce perché senza il contributo e l'impegno di ciascuno non sarà possibile né mantenere né garantire un'assistenza infermieristica di qualità.

#### **I.W.C. of Rome**

La Presidente nazionale, la Segretaria generale e la Coordinatrice per il Lazio del CNDI hanno partecipato all'insediamento della nuova Presidente Nella Cirinnà.

Sono poi iniziate le iniziative dei vari gruppi in forma minore per ora, ma presto arriveranno a pieno regime.

#### **Soroptimist International**

Con il primo ottobre è avvenuto il cambio di Presidenza nazionale e la nuova eletta è la Prof.ssa **Anna Maria Isastia** dell'Università La Sapienza di Roma. Coordinatrice scientifica della Fondazione Archivio Nazionale Ricordo e Progresso (ANRP) e direttrice della sua Collana di Quaderni, Componente del direttivo del Centro Internazionale per gli Studi sulle Donne nella Storia e nella Società ( CISDOSS ), Membro del Direttivo della Rete per le Pari Opportunità. Da molti anni grande amica del CNDI.

#### **U.F.N.**

##### **Fare famiglia: la scelta di avere figli e la responsabilità genitoriale**

Primo incontro del ciclo **Genitori e insegnanti** dedicato alle **Famiglie del terzo millennio**

E' prevista la presentazione di articoli e saggi sul tema, reperibili nella biblioteca dell'Unione femminile.

Ciclo di 4 incontri: **Ridefinire se stessi e la propria vita dopo la separazione.**

Il ciclo sarà tenuto da Psicologhe accompagnate da Avvocate.

**"Soltanto l'ardente pazienza porterà al raggiungimento di una splendida felicità".**



Pablo Neruda

Redazione a cura di Elena Fadini Bettica e Luigia Favalli.